



فلکسی پرمٹ
ফ্লেক্সি পারমিট

Urdu / Bengali



بلیو کارڈ
بلو کارڈ



فلکسی پرمٹ کیا ہے؟

دراصل فلکسی پرمٹ دو سالہ مدت کا ایک اجازت نامہ ہے جو اسکے حامل شخص کو کسی مالک (کفیل) کے بغیر مملکتہ بحرین میں کام کرنے اور رہنے کی اجازت فراہم کرتا ہے - اور اپنی مرضی سے کل وقتی یا پارٹ ٹائم کی بنیاد پر جس قدر چاہے اس قدر تعداد میں مالکوں کے ساتھ ملازمت اختیار کر سکتا ہے

فلکسی پرمٹ کی؟

فلکسی پرمٹ (Flexi Permit) হচ্ছে দুই বছর মেয়াদী একটি নবায়নযোগ্য অনুমতিপত্র যার দ্বারা ফ্লেক্সি পারমিট (Flexi Permit) ধারক ব্যক্তি বাহরাইনে কাজ করতে ও বসবাস করতে পারবেন এবং নিয়োগকর্তা/প্রতিনিধি (Sponsor) ছাড়াই যেকোন সংখ্যক কর্মীর সাথে ফুলটাইম কিংবা পার্ট টাইম ভিত্তিতে কাজ করতে পারবেন।



فلکسی اجازت نامہ کے کیا کیا فوائد ہیں؟

1. آپ قانون کے دائرہ میں رہیں گے -
2. کوئی مالک نہیں ہو گا - اپنے پیشہ کی اساس پر آپ جس کے ساتھ چاہیں کنٹریکٹ کی بنیاد پر تنہا کام کر سکتے ہیں -
3. آپ اپنی آمد و رفت جاری رکھ سکتے ہیں - بس آپ کو دو سالہ اقامہ اور ری انٹری ویزا کی تجدید (رینول) کرانا ہوگا

فلکسی پرمیٹ کے সুবিধاں کونسی ہیں؟

1. আপনি একজন বৈধ অভিবাসী হতে পারবেন।
2. কোন নিয়োগকর্তা (Sponsor) নেই বিধায় আপনি আপনার পেশার উপর ভিত্তি করে যে কোন ব্যক্তির সঙ্গে চুক্তি ভিত্তিতে একা কাজ করতে পারবেন।
3. আপনি চাইলে দেশে ভ্রমন করতে এবং ফিরে আসতে পারবেন। আপনার থাকবে একটি দুই বছরের নবায়নযোগ্য আবাসন এবং পুনঃপ্রবেশের ভিসা।



فلکسی پرمٹ کی اقسام کیا ہیں؟

1. فلکسی پرمٹ: یہ پرمٹ حامل شخص کے کسی بھی غیر مخصوص ملازمت میں کام کرنے کو ممکن بناتا ہے - واضح رہے ریسٹورینٹس ، سلونس اور ہوٹلوں میں کام کرنے کی برگز اجازت نہیں ہے

2. فلکسی پرمٹ برائے میزبانی: یہ پرمٹ حامل شخص کے کسی بھی غیر مخصوص ملازمت میں کام کرنے کو ممکن بناتا ہے - اور ریسٹورینٹس ، سلونس اور ہوٹلوں میں بھی کام کرنے کی اجازت ہے



فلکسی پرمٹس کے ذریعے کون سے کام کیے جاسکتے ہیں؟

1. فلکسی پرمٹ (Flexi permit) دارک হিসبے آپنی ریسٹورینٹ، سولون اوب آباسیک ہوٹلوں لولہ آڈا یوکون ذرننر اوبیشویایت ساڈارن ٲوشای کاک کرتے ٲاربنن۔

2. فلکسی ہسٲیٹالیٹی ٲارمٹ (Flexi Hospitality permit) دارک হিসبے آپنی ریسٹورینٹ، سولون اوب آباسیک ہوٹلوں لولہ آڈا یوکون اوبیشویایت ساڈارن ٲوشای کاک کرتے ٲاربنن۔



فلکسی پرمٹ کے لیے کس طرح سے اپلائی کریں؟

- 1 اس بات کی یقین دہانی کریں کہ آپکے پاس اپنا پاسپورٹ ہے
- 2 آپ کا پاسپورٹ چھ ماہ تک ویلیڈ ہے اس کی بھی یقین دہانی کریں -
- 3 اپنے نجی موبائل نمبر سے اپنا CPR اس نمبر- 33 150 150 پر ارسال فرمائیں -
- 4 اگر آپ فلکسی پرمٹ کے اہل ہیں تو، 2 SMS کا انتظار کریں جو LMRA کی طرف سے بھیجے گئے ہیں -

• آپ کی اہلیت کی تصدیق

• پرمٹ درخواست کی تکمیل کے لئے LMRA کے ساتھ وقت اور تاریخ کا تعین



(ف्लेक्सि पारमिटी) एर जन्ना किभावे आवेदन करते हवे?

- 1 आपनार पासपोर्टाटि अवश्याई आपनार काछे থাকते हवे ।
 - 2 आपनार पासपोर्टेर मेयाद अवश्याई 6 मासेर बेशी থাকते हवे
 - 3 आपनार निजेर ব্যবহৃত মোবাইল নাম্বার থেকে আপনার CPR নাম্বরটি এসএমএস করুন 33 150 150 নাম্বারে ।
 - 4 যদি আপনি Flexi পারমিটের জন্য যোগ্য হন, LMRA থেকে 2 টি এসএমএস উত্তর বার্তা পাওয়ার জন্য অপেক্ষা করুন
- আপনার যোগ্যতা নিশ্চিতকরণ ।
 - আপনার অনুমতিপত্রের আবেদন সম্পূর্ণ করার জন্য LMRA এর সাথে একটি সাক্ষাতের তারিখ এবং সময় ।



5 اپوائنٹمنٹ کی تاریخ اور وقت کو طے کرنے کے لیے LMRA کال سینٹر 17103103 کی طرف سے آپ کو کال کیا جائے گا۔ اگر آپ تصدیق کر دیں گے تو ایک اپوائنٹمنٹ کنفرمیشن آپ کے موبائل پر بھیجا جائے گا۔

6 جب آپ کی اپوائنٹمنٹ تاریخ طے ہو جائے تو برائے کرم اپنے مقررہ وقت اور تاریخ کے مطابق LMRA، سروس سینٹر، صنعتی ایریا میں تشریف لائیں (خیال رہے! جن کے پاس اپوائنٹمنٹ موجود ہے صرف ان ہی کو یہ خدمت فراہم کی جائے گی)



5 আপনার নিয়োগের তারিখ এবং সময় নিশ্চিত করতে LMRA কল সেন্টার 17 103 103 থেকে আপনার মোবাইলে কল করা হবে। আপনি যদি নিশ্চিত হন আপনার অ্যাপয়েন্টমেন্ট নিশ্চিতকরণের তথ্যটি (Appointment Confirmation) আপনার মোবাইলে পাঠিয়ে দেওয়া হবে।

6 আপনার সাক্ষাতের তারিখ নিশ্চিত হওয়ার পরে, আপনার নিয়োগের তারিখ এবং সময় অনুযায়ী সিত্রা (Sitra) শিল্প এলাকায় অবস্থিত LMRA প্রবাসী সার্ভিস সেন্টারে চলে আসুন। (দয়া করে মনে রাখবেন যে সেবাটি কেবলমাত্র তাদেরকে দেওয়া হবে যাদের অ্যাপয়েন্টমেন্ট আছে)।



- میں LMRA آتے وقت اپنے ساتھ کیا کیا چیزیں لائیں :
1. اپوائٹمنٹ کنفرمیشن ایس - ایم - ایس (برائے مہربانی واضح ہو، کہ جن کے پاس اپوائٹمنٹ موجود ہوگا صرف ان کو ہی یہ خدمت فراہم کی جائے گی)
 2. اصلی پاسپورٹ
 3. فلکسی ورک پرمٹ فیس 449 بحرینی دینار۔

অফিসে আসার সময় আপনাকে সংঙ্গে কি কি আনতে হবে ?

1. নিয়োগের নিশ্চয়তা এসএমএস Appointment Confirmation SMS (দেয়া করে মনে রাখবেন যে সেবাটি কেবলমাত্র তাদেরকে দেওয়া হবে যাদের অ্যাপয়েন্টমেন্ট আছে)।
2. মূল পাসপোর্ট।
3. ফ্লেক্সি পারমিট ফি 449 দিনার

- میرے LMRA پہنچنے پر کیا کام انجام دئے جائیں گے ؟
1. آپ کے فوٹو، دستخط اور انگلیوں کے نشان لیے جائیں گے۔
 2. اگر آپکے کوئی خدشات یا سوال ہو تو آپ LMRA سے دریافت کرسکتے ہیں۔
 3. آپ کو اپنی فلکسی پرمٹ درخواست کو مکمل کرنا ہوگا۔
 4. آپ کو اپنی فلکسی پرمٹ فیس ادا کرنی ہوگی۔
 5. آپ کو BLUE CARD فراہم کیا جائے گا

অফিসে আপনি আসলে যা করা হবে?

1. আপনার ছবি, স্বাক্ষর এবং আঙুলের প্রিন্টগুলি নেওয়া হবে।
2. আপনার কোন প্রশ্ন থাকলে জিজ্ঞাসা করতে পারবেন।
3. আপনার Flexi পারমিট আবেদন প্রক্রিয়া সম্পূর্ণ করা হবে।
4. আপনাকে Flexi পারমিটের জন্য ফি জমা দিতে হবে।
5. আপনি নীল কার্ড (BLUE CARD) প্রাপ্ত হবেন।



فلکسی پرمٹ فیس کیا ہے اور مجھے کیسے اور کب جمع کرنی ہوگی؟

1. جب آپ سٹرا صنعتی ایریا LMRA ایکسپارٹ سروس سینٹر میں اپنا فلکسی پرمٹ درخواست نامہ پورا کرچکے ہوں، تو دو سالہ فلکسی پرمٹ کے لیے آپ کو کل رقم 449 بحرینی دینار LMRA کے پاس جمع کرنے ہوں گے،

فلکسی پرمٹ فیس	بیلٹھ کیر فیس	رہائشی توسیع*	واپسی ٹکٹ قابل واپسی رقم**	کل فیس
بر 2 سال	بر 2 سال	ایک بار	رقم**	
200 بحرینی دینار	144 بحرینی دینار	15 بحرینی دینار	90 بحرینی دینار	449 بحرینی دینار

صرف ایک بار۔

** ایک بارگی قابل واپسی ڈپازٹ۔
2. ماہانہ فیس 30 بحرینی دینار۔

پارامیٹ فیٹ اتر پرمیمان کت،کفبابة اءبء کখন پرمشوءء کراته هبء؟

1. آپنار Flexi پارامیٹ آابهءءن سءمءوءرء کرار پر ۲ بءءرءر فءءلءنر پارامیٹءر ءنء سفاءا(Sitra)شلاء اءلاکاءء ابءءءء LMRA پراباسى سارءس سءنٹارء آپناکء سربوءموءٹ 449 باهراءهئن ءننار (BD449.000)ءءءه هبء.

فءءلءنر پارامیٹ فف	سواءءءسءبا فف	باسءءان سماءءرء ءارءء بءءء کراء فف*	رءءارءن ٹفکفٹ فءرءءوءوءء آامانء**	موءٹ فف
(پراءءءك ءء بءر)	(پراءءءك ءء بءر)	(ءكءبار)	(فءرءءوءوءء)	
200 BD	144 BD	15 BD	90 BD	449 BD

*ءككالئن فف .

**ءككالئن فءرءءوءوءء آامانء .

2. ماسفك فف 30 ءننار .

- فلکسی پرمٹ کے اصول و ضوابط کیا ہیں؟
1. آپ کا پرمٹ منسوخ نہ کیا جائے اس کے لیے آپ کو ماہانہ رقم جمع کرتے رہنا چاہیے۔
 2. ہمیشہ آپ کی ملکیت میں آپ کے ساتھ بلیو کارڈ ہونا چاہیے جس کو ہر 6 ماہ میں تجدید کیا جانا چاہیے۔
 3. آپ کو مملکت بحرین کے قواعد و ضوابط ہرگز نہیں توڑنے چاہیے۔
 4. اگر آپ، میزبانی فلکسی ورک پرمٹ کے حامل نہیں ہیں تو آپ کو (ریسٹورنٹ، ہوٹل، سلون) وغیرہ میں ہرگز کام نہیں کرنا چاہیے

فلکسی پارمیٹ کے نیٹھماہلی کی کی؟

1. آپنار پارمیٹ باتیل کرا تھکے بیرت تھاکار جنی آپنارکے ماسیک فی پردان کرتے ہے۔
2. آپنار کاھے سب سمی بےہ نیل کارڈ (BLUE CARD) تھاکتے ہے اےبے پرتی 6 ماس اہتور اٹی نراہان کرتے ہے۔
3. باہرائہنر آہین او بیہمالا لہان کرا یابے نا۔
4. یڈی آپانی ہسپیتالٹی فلکسی پارمیٹ (Hospitality Flexi permit) ہولڈار نا ہن تہے (رےسٹورنٹ، ہوٹل اےبے سلون) کاج کرتے نا۔

1. اصل پاسپورٹ آپ کے پاس رہنا چاہیے

2. آپ کا پاسپورٹ کم از کم چھ ماہ تک ویلیڈ رہنا چاہیے

3. آپ کا موبائل نمبر انتہائی اہم ہے - ہم آپ کا موبائل نمبر آپ کو ایس ایم ایس پیغام بھیجنے کے لیے استعمال کریں گے

4. فلکسی اجازت نامہ کا حامل شخص کسی غیر (درمیانی آدمی) یا ایجنٹ کو استعمال نہیں کر سکتا۔ افواہوں پر یقین نہ کرے

براہ کرم مزید معلومات کے لیے اس نمبر پر کال کریں

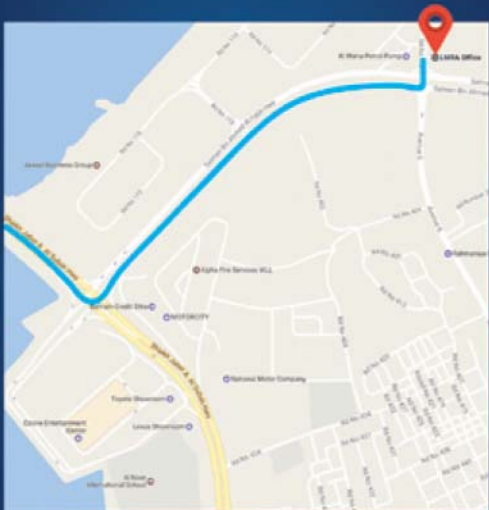
17 103 103

گورنرپورج ہیکٹی

1. آپنار نیکٹ آاسل پاسپورٹ تھاکتے ہے
2. آپنار پاسپورٹ کے مےہاد اہتتہ پکھے 6 ماس تھاکتے ہے۔
3. آپنار موبائل ناہارٹی جکرری، آپنار ہابہت ناہارے آامرا اےس اےم اےس پارٹاہو۔
4. کون دالال یا clearance agent کے ہابہار کرتے نا۔ ہیکےنو ہسٹارٹ تہی جانار جنی کل سسٹارے کل دیہے نیشتت ہوہا آاڈا کون ہرنرے گوہب ہبر ہسٹاس کرتے نا۔ سسٹارے ناہار: 17103103



سترھ صنعتی ایکسپٹ سروس سینٹر کہاں واقع ہے؟
سیرال شیلپ اےکسپاٹ سارٹیس سنٹرار کوٹھای ابھتھت؟



Building: 747

Road: 113

Block: 601

North Sitra Industrial Area



17 103 103

www.lmra.bh